

DANZA LA VITA!



BIODANZA
1° IBFed World Congress
Italy 2024

MAPPA delle ATTIVITÀ

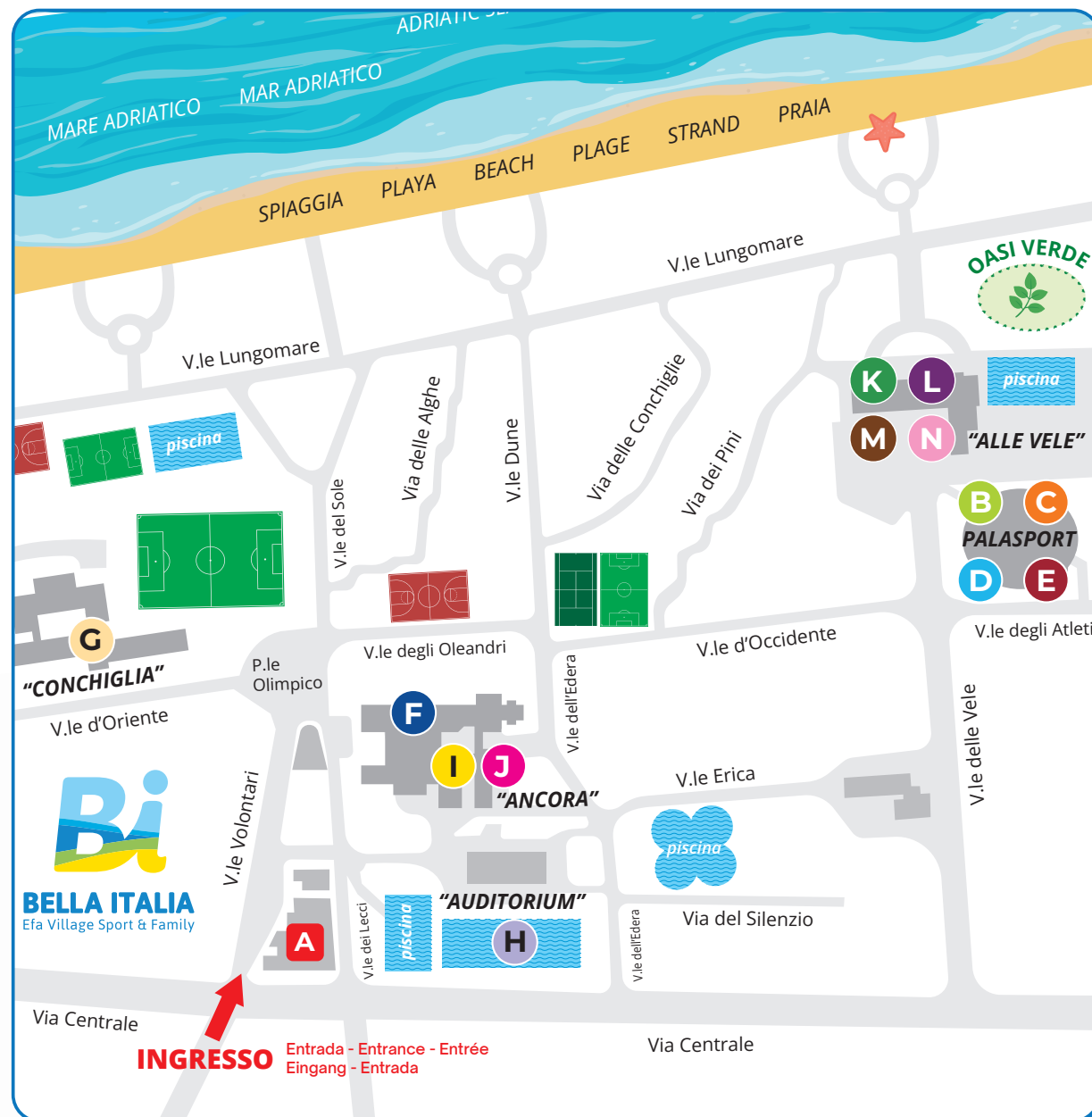
Mapa de actividad - Activity map
Carte d'activité - Aktivitätskarte
Mapax de atividades

- A - Reception
- B - PALASPORT
- C - Sala ARANCIO - 1° piano
- D - Sala AZZURRA - 1° piano
- E - DIREZIONE - Book Shop e Video
- F - Sala BLU - PINETA
- G - Sala CONCHIGLIA
- H - AUDITORIUM
- I - Sala ANCORA
- J - Sala ERICA / Spazio bimbi
- K - Sala CONFERENZE
- L - Sala TV - VELE
- M - Sala RIUNIONI
- N - Sala ROSA - VELE
- OASI VERDE
- ★ Ingresso SPIAGGIA

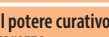
PROGRAMMA

PLAN - PROGRAM - PLAN
PLANEN - PLANO

13/06 Gio - Jue - Thu Jeu - Don - Qui	(B) PALASPORT
14.30 - 15.30	CERIMONIA DI APERTURA DEL CONGRESSO <i>Ceremonia de apertura del Congreso - Opening Ceremony of the Congress - Cérémonie d'ouverture du Congrès - Eröffnungszereimonie des Kongresses - Cerimônia de abertura do Congresso</i>
15.30 - 16.00	OMAGGIO A ROLANDO <i>Homenaje a Rolando - Tribute to Rolando - Hommage à Rolando - Ehrung für Rolando - Homenagem a Rolando</i>
16.00 - 16.45	LECTIO MAGISTRALIS Sérgio Cruz
17.15 - 19.15 /Vivencia/	VIVENCIA DI APERTURA - RETE ITALIANA DIRETTORI "DANZARE LA VITA" <i>Inauguración Vivencia - Red de directores italianos - BAILANDO LA VIDA - Opening Vivencia - Italian Directors Network - DANCING LIFE - Ouverture Vivencia - Réseau des Directeurs Italiens - DANCING LIFE - Eröffnung Vivencia - Italian Directors Network - TANZENDES LEBEN - Abertura Vivência - Rede de Directores Italianos - DANÇAR A VIDA</i>
19.30 - 21.00	CENA - Cena - Dinner - Dîner - Abendessen - Jantar
21.30 - 23.00 Spettacoli Espectáculos - Shows Spectacles - Shows Espectáculos	CONCERTO DEDICATO A ENNIO MORRICONE E RYUICHI SAKAMOTO M.to Paolo Vivaldi - Sara Michieletto <i>Concierto dedicado a E. Morricone y R. Sakamoto - Concert dedicated to E. Morricone and R. Sakamoto - Concert dédié à E. Morricone et R. Sakamoto - Konzert zu Ehren von E. Morricone und R. Sakamoto - Concerto dedicado a E. Morricone e R. Sakamoto</i>



14/06 Ven - Ven - Fri Ven - Fre - Sex	B PALASPORT	C Sala ARANCIO	D Sala AZZURRA	E Sala Video & Book Shop DIREZIONE	F Sala BLU PINETA	G Sala CONCHIGLIA	H AUDITORIUM	I Sala ANCORA	K Sala CONFERENZE	L Sala TV - VELE	M Sala RIUNIONI	N Sala ROSA - VELE
09.00 - 09.45 /Conferenze/ Conferencia - Lectures Conférences - Vortrag Conferências		Biodanza e relazioni di genere <i>Biodanza y relaciones de género</i> Myrthes Gonzalez	Scienza e Biodanza Marcus Stueck	Proiezione dei video <i>Proyección de video</i> Video projection <i>Projection vidéo</i> Videoprojektion <i>Projeção de video</i>	Genesi dell'intelligenza affettiva <i>Génesis de la inteligencia afectiva</i> Sandra Salmaso	Danzare le organizzazioni <i>Danzar las organizaciones</i> Danser les organisations Kety Betés	L'importanza della musica <i>La importancia de la música</i> The importance of music Sérgio Cruz	Coltivare la Biodanza <i>Cultivar Biodanza</i> Cultivating Biodanza Hannah Szmukler, Franco Luciani	Basi delle 5 linee di vivencia. <i>Las bases de las 5 líneas de vivencias.</i> Juan Francisco Gavilán Escalona	Economia biocentrica <i>Economía Biocéntrica</i> Economia Biocêntrica Yaniré Perdomo Boga	La poesia di R. Toro <i>La poesía de R. Toro</i> La Poésie de R. Toro Neus Odena, JeanMarc La Planche	Alle radici della cultura Biocentrica <i>To the roots of Biocentric culture</i> Giovanna Benatti, Altair De Almeida
10.30 - 12.00 /Vivencias/	Biodanza: Cura, autenticità - <i>Biodanza: Cuidado, autenticidad...</i> Biodanza: Care, authenticity Tiziana Coda-Zabet, Angelina Pereira, Sofia Carrizo, Sonia Stella, Mara Pacini	TAVOLA ROTONDA IBFed: CHI SIAMO <i>IBFed: QUIENES SOMOS</i> Consiglio IBFed	Il risveglio del divino <i>O despertar do divino</i> The awakening of the divine Maria Teresa Lima, Vasco Fretes, Luciana Savioz, Marinalva Lopes Ribeiro	Proiezione dei video <i>Proyección de video</i> Video projection <i>Projection vidéo</i> Videoprojektion <i>Projeção de video</i>	Il mondo dei cuori <i>El mundo de los corazones</i> - The World of Hearts Cordula Bruch, André Charles de Beaulieu, Ana Cristina Jacome Azevedo, Musa (Moshe) Shimshoni	Incontro con la Fiamma della Vita <i>Encuentro con la Llama de la Vida</i> - Encontro com a Chama da Vida Fernanda Pinto, Rosarinho Carvalho, Paulo Pardana, Teresa Rousseau	Biodanza un viaggio nel meraviglioso <i>Biodanza un viaje a lo maravilloso.</i> - Biodanza a journey into the wonderful Ferdinando Annibale Gozzi (Nando), Marinella Ascione, Giancarlo Benucci, Viviana Sacchini, Raffaella Sanguedolce		L'istinto del dare <i>The instinct of giving</i> Maria Gabriella Ansaldi, Daniela Tartamella, Roberto Marchetti, Giulia Giambanco, Giancarlo Lodato		 / OASI VERDE / Ecologia del Cuore <i>Ecología del Corazón - Ecology of the Heart</i> GRUPPO GIOVANI Elena Calvanese, Seva Amrita, Giovanna Saccullo, Geppe Miglioranza	
12.30 - 14.00 PRANZO - Almuerzo - Lunch - Déjeuner - Mittagessen - Almoço												
14.30 - 14.50 *Brevi Conferenze / Presentazioni libri		Educazione Biocentrica <i>Educación Biocéntrica</i> Tiziana Coda Zabet	Il viaggio dell'eroe <i>El viaje del héroe</i> Flavio Boffetti	 Satoyama - La Biodanza in carte Riccardo Cazzulo	Chiavi per una Biodanza nell'Azione Sociale <i>Claves para una Biodanza en Acción Social</i> Claudia Altamirano Quevedo, Sofia Carrizo Altamirano	L'antico cammino del sole <i>O antigo caminho do sol</i> Livia Rinaldi	Biodanza maschile <i>Biodanza para hombres</i> Biodanza for men Evandro Oliveira	Benefici di Biodanza presso la Casa di Riposo. <i>Benefits of Biodanza at the Retirement Home</i> Agnieszka Sut	Formazione in Educazione Biocentrica Susanna Ponzone	Biodanza suggerisce nuove frontiere pedagogiche alla scuola Andrea Scano	 Zodiacus Antonella Cecilia Fiori	Prevenzione del bullismo <i>Bullying Prevention</i> <i>Prevenção do Bullying</i> Rosário Almeida de Carvalho
15.00 - 15.20 *Brevi Conferenze / Presentazioni libri		Gli effetti del "buon contatto" tra bambini Katia Mazzola, Lucilla Targetti	Biodanza Acquatica <i>Aquatic Biodanza</i> Raffaella Zanetto	 Storia evolutiva del Modello Teorico di Biodanza Monica Mariutti	Le danze degli angeli <i>Danzas de los ángeles</i> Creusa Dionisia Da Silveira	Movimento e vita <i>Movimiento y Vida</i> Liliana Restrepo Arenas	 Mascolinità deontica e identità in Biodanza <i>Deontic masculinity & Identity in Biodanza</i> Evandro Oliveira	Biodanza e I Ching <i>Biodanza y I Ching</i> Tiziana Zappi	Biodanza nell'ambito delle Dipendenze <i>Biodanza en el campo de las Adicciones</i> Giuseppe Miglioranza	Tutti al Centro Simona Faraone	Biodanza e Natura <i>Biodanza y Naturaleza</i> Edoardo Fabbri	Educazione biocentrica <i>Biocentric Education</i> <i>Educação Biocêntrica</i> Fernanda Pinto
15.00 - 15.45	 / OASI VERDE / IL VIALE DELLA POESIA - <i>La Avenida de la Poesía - The Avenue of Poetry - L'Avenue de la Poésie - Die Allee der Poesie - A Avenida da Poesia</i> / <i>Maria Del Pilar Amaya, Miguel Aldo Capriolo, a cura di Patrizia Barassi</i> <i>Incontriamo il Poeta Rolando... passeggiata insieme alle sue poesie. - Conozcamos al poeta Rolando... caminemos junto a sus poemas. - Rencontons le poète Rolando... promenons-nous avec ses poèmes. - Vamos conhecer o poeta Rolando... caminhar com os seus poemas. - Lernen wir den Dichter Rolando kennen... gehen wir mit seinen Gedichten spazieren.</i>											
16.00 - 17.30 /Vivencias/	Il neo-sciamanesimo <i>Neochamanismo Neo-Shamanism</i> Nataraj García, Myriam Sofia López, Andreina Aciri, Walter Eduardo Orellana	TAVOLA ROTONDA Neuroscienze <i>Cordula Bruch, Fernando Tucho, Pilar de la Cueva</i> Moderatore: Sérgio Cruz	Biodanza e Poesia vivenciale - <i>Biodanza y Poesía Vivencial - Biodanza et Poésie Vivencial</i> Maria Del Pilar Amaya, Horacio Lopes, Inge Struyf, Liliana Restrepo	Proiezione dei video <i>Proyección de video</i> Video projection <i>Projection vidéo</i> Videoprojektion <i>Projeção de video</i>	Le forze archetipiche dell'amore - <i>Las fuerzas arquetípicas del amor - The Archetypal forces of love.</i> Marcelo Toro Bianco, Pablo Escordia, Verity Maud, Jade Wepener	Prendersi cura per nascere a nuova Vita <i>Cuidando para nacer a una nueva vida</i> Daniela Rao, Francesca Cervellati, Isabella Papagni, Monica Mariutti	Al cuore della terra, in cerca di relianza <i>Au cœur de la terre, en quête de reliance</i> Cristina Beraldo, Eric Haioun, Blandine Pillet, Yves Gendrot	Oltre la soglia del conosciuto. - <i>Más allá del umbral de lo conocido. - Beyond the threshold of the known.</i> Elisa Carlon, Lucia Novello, Norbert Schluderbacher, Maria Monti				
18.00 - 19.30 /Vivencias/	La poetica dell'incontro umano <i>La poética del Encuentro The Poetry of human encounter</i> Nelson Galante, Maria Julia Sánchez, Tania Jadraque, Maria del Carmen	TAVOLA ROTONDA Commissione Etica IBFed Alicia Francisca, Altair de Almeida, Guillaume Husson, MariaTeresa Lima, Melanie Delval, Micaela Bianco	Cartoline dal confine <i>Postcards from the Edge Cartões-postais da Fronteira</i> Kate Clement, Christos Daskalakos, Naoko Tsutsui, Claudio Gomes	Proiezione dei video <i>Proyección de video</i> Video projection <i>Projection vidéo</i> Videoprojektion <i>Projeção de video</i>	Biodanza e Tango <i>Biodanza y Tango Biodanza and Tango</i> Flavio Boffetti, Susanna Ponzone, Sammo Lusa, José Antonio Garro, Emilse Ines Pola	La carezza <i>La caricia</i> Lágrimas Álvarez Cotrina, Jimena Martínez, Patricia Saldivia Muñoz, Valery Kattenfeld	Vivere in Eros <i>Vivir en Eros Vivre dans Eros</i> Angelica Scotti, Maite Bernardelle, Luisa Verenini, Fernanda Morixe, Tiziana Centomani	Coltivare l'identità <i>Cultivar identidad - The cultivation of identity</i> <i>Cultivar a identidade</i> Hannah Szmukler, Franco Luciani, Andrea Borchert, Rocio Borchert			 SPIAGGIA / PLAYA Voce e Percussione <i>Voz y Percusión - Voice and Percussion</i> GRUPPO GIOVANI Diana Paiva Cruz, Celina Jimenez Haro, Caterina Cardillo, Eleonora Caielli	
19.30 - 21.00 CENA - Cena - Dinner - Dîner - Abendessen - Jantar												
21.15 - 23.00 Spettacoli <i>Espectáculos - Shows Spectacles - Shows Espectáculos</i>	B / PALASPORT / h 21.15 Canti d'amore, Tarantelle e Pizziche TE CORE <i>Canciones de Amor, Tarantela y Pizziche TE CORE - Love Songs, Tarantella and Pizziche TE CORE - Chansons d'amour, tarentelles et pizziche TE CORE - Liebeslieder, Tarantella und Pizziche TE CORE</i> <i>Canções de amor, Tarantela e Pizziche TE CORE</i>				C / Sala ARANCIO / h 22.30 MUSICA E CANTO Marcia Paredes <i>Música y Canto - Music and Singing - Musique et Chant - Musik und Singen - Música e Canto</i> DALL'ARGENTINA, CON AMORE E TANGO - Emilse Ines Pola <i>De argentina, con amor y tango - From argentina, with love and tango - De l'Argentine, avec amour et tango - Aus argentinien, mit liebe und tango - Da argentina, com amor e tango</i> Melodie unite: DanSing with me - <i>Canzoni di connessione e compassione</i> Ana Maria Herrera Becerra <i>Melodias unidas: DanSing with me - canciones de conexión y composición / United melodies: DanSing with me - Songs of connection and compassion / Melodies unies: DanSing - Chansons de connexion et de compassion / vereinigste melodien: DanSing - Lieder der verbundenheit und des mitgeföhls / United melodies: DanSing - Canções de ligação e compaixão</i>				F / Sala BLU PINETA / h 22.30 MILONGA DESCALZA Susanna Ponzone - Miguel Capriolo			

15/06 Sab - Sáb - Sat Sam - Sam - Sáb	 PALASPORT	 Sala ARANCIO	 Sala AZZURRA	 Sala Video & Book Shop DIREZIONE	 Sala BLU PINETA	 Sala CONCHIGLIA	 AUDITORIUM	 Sala ANCORA	 Sala CONFERENZE	 Sala TV - VELE	 Sala RIUNIONI	 Sala ROSA - VELE
09.00 - 09.45 /Conferenze/ Conferencia - Lectures Conférences - Vortrag Conferências	 Biodanza Italia si racconta. Mauro Marangoni, Andrea Pallotta	 Biodanza e genere <i>Biodanza y género</i> Biodanza and Gender Danielle Tavares	 Chi tocca trasforma <i>Quien toca transforma</i> Angelica Scotti Luisa Verenini	 Proiezione dei video <i>Proyección de video</i> Video projection <i>Projection vidéo</i> Videoprojektion <i>Projeção de video</i>	 La saggezza ancestrale <i>La sabiduría ancestral</i> Ancestral wisdom Andreina Aciri, Myriam Sofía Lopez, Juan Pablo Escorcia	 Gli effetti terapeutici di Biodanza <i>The therapeutic effects of Biodanza</i> Spiritualité en Biodanza Cristina Vannini	 Spiritualità in Biodanza <i>Espiritualidad en Biodanza</i> Educar para la diferencia de género en escuela secundaria Raúl Terrén	 Educare alle differenze di genere nella Scuola secondaria <i>Educar para la diferencia de género en escuela secundaria</i> Tiziana Zappi	 Effetto della voce <i>Efecto de la voz</i> Emilse Ines Pola	 Fisiologia dell'attaccamento <i>Fisiología del vínculo</i> Attachment physiology María Pilar de la Cueva Barroo	 Integrazione delle donne migranti <i>Integración de femmes migrantes</i> Integrationsprojekten für Migrantinnen Nicole Winkler Lehrerin	 Destinazione: Cuore <i>Destino: Corazon</i> Reiseziel: Herz Dr. Cordula Bruch
10.30 - 12.00 Vivencias	 La potenza del fuoco <i>El poder del fuego</i> The power of fire Sérgio Cruz, Creusa Da Silveira, Augusto Madalena, Monica Turco	 Essere cura <i>Être guerison</i> Riccardo Cazzulo, Ugo Rizzo, Claudia Cardelli, Antonella Cecilia Fiori	 Per fare bene l'amore... Para hacer bien el amor... To make love well?... Fernando Tucho, Claudia Altamirano, Viviana Canalis, Cecilia Vera	 Proiezione dei video <i>Proyección de video</i> Video projection <i>Projection vidéo</i> Videoprojektion <i>Projeção de video</i>	 Giardino dei sogni <i>Jardin de sueños</i> Garden of dreams Adriana Macias, Carmen Llama Aranda, Estefania Alvarez, Suely Carvalho	 La libertà fraternizza l'atto di vivere - La Libertad fraternaliza el acto de vivir Trina Patiño, Luzbian Saray Rubio, Luz Stella Saray Rubio, Susana Raquel Villarreal	 Le mani danzano sulla pelle <i>Las Manos danzan sobre la Piel</i> Les Mains dansent sur sa Piel Sandra Salmaso, Viviana Geron, Nino Calabrese, Angela Di Bartolo, Katia Mazzola	 TAVOLA ROTONDA Associazioni Mauro Marangoni Andrea Pallotta	 Tutti Siamo Uno <i>Todos Somos Uno</i> We are All One <i>Somos Todos Um</i> Carlos Ariel Lavigna, Enrique Lostorto, Gustavo Schlegel, Beatriz Leicht			
12.30 - 14.00 PRANZO - Almuerzo - Lunch - Déjeuner - Mittagessen - Almoço												
14.30 - 14.50 *Brevi Conferenze / Presentazioni libri		 Danzare la simbologia dei Colori Arcobaleno Sandra Salmaso Meccanismi di azione della Biodanza Maria Gabriella Ansaldi	 Minotauro e salute biocentrica <i>Minotaurus and biocentric health</i> Marcus Stueck, Vineta Greaves, Anete Raykova Oscar Imbernon, Ulrich Sack, Kathrin Bauer, Hans Ulrich Balzer, Sebastian Mueller Haugk	 Alla ricerca del filo <i>Buscando el hilo</i> Leda (Lola) Escudero Martin	 Biodanza linguaggio universale Tiziana Centomani	 Biodanza coi giovani <i>Biodanza with young people</i> Biodanza avec les jeunes Maria Vittoria Ori Jedlowski	 Il Cammino dell'Estasi <i>El camino del Extasis</i> The Path to Ecstasy Antonio Sarpe	 Laboratorio di Creatività Nando Gozzi	 La Guarigione Ancestrale e Momenti Strutturanti <i>La Sanación ancestral y Momentos estructurantes</i> Myrthes Gonzalez	 L'importanza di non parlare durante la vivencia <i>The Importance of no-talking ring the vivencia</i> Prof. Dr. Yaron Ziv	 Connessione fra la biodanza e altre pratiche psico corporee Ignazio Pinelli	 La profondità della Biodanza acquatica <i>The depth of Aquatic Biodanza</i> A profundidade da Biodanza Aquática Catarina Almeida
15.00 - 15.20 *Brevi Conferenze / Presentazioni libri		 Gravidanza, travaglio e nascita in Biodanza. <i>Embarazo, parto y nacimiento en Biodanza</i> Pilar de la Cueva Barroo	 Salute e crescita biocentrica <i>Biocentric health and growth</i> Marcus Stueck	 Biodanza sociale e clinica <i>Biodanza social y clínica</i> Social and clinical Biodanza Giovanna Benatti	 Biodanza e poesia <i>Biodanza y Poesía</i> Biodanza et poésie Maria del Pilar Amaya		 Antonio Sarpe Programma <i>Programa Antonio Sarpe</i> Antonio Sarpe Program Antonio Sarpe	 Biodanza in ambito ospedaliero Patrizia Barassi	 ABC del contatto <i>ABC del contacto</i> Angelica Scotti, Luisa Verenini, Maite Bernardelle Riabilitazione della sessualità - <i>Rehabilitación de la Sexualidad</i> Maite Bernardelle	 Biodanza e malattia di Alzheimer <i>Biodanza y Alzheimer</i> Biodanza und die Alzheimer-Krankheit Alma Laura Alvarado Rojas	 Danzando le quattro vie dello sciamano <i>Danzando los cuatro senderos del chaman</i> Walter Orellana	 Biodanza nelle scuole per l'infanzia <i>Biodanza in pre-schools</i> Mara Pacini
16.00 - 17.30 Vivencias	 Danzando le virtù <i>Danzando las virtudes</i> Tanz der Gaben Birgit Mutze, Micaela Bianco, Myrthes Gonzalez, Pilar De La Cueva	 TAVOLA ROTONDA Educazione Biocentrica Maria Angelina Pereira Monica Turco Tiziana Coda Zabet	 Le Danze Pittoriche <i>Pictorial Dances</i> Tańce obrazkowe Agnieszka Sut, Fabrizio Lampugnani, Raffaella Zanetto, Rossella Frozza	 Proiezione dei video <i>Proyección de video</i> Video projection <i>Projection vidéo</i> Videoprojektion <i>Projeção de video</i>	 Diversità della vita <i>Diversidad de la Vida</i> Diversity of Life Ezio Bertone, Dante Alfaro Olivari, Leda (Lola) Escudero Martin, Anna Maria Scano	 Il risveglio dei sensi <i>El despertar de los sentidos</i> - The awakening of the senses Claudia Moena Gaona, Jaime Castro Gomez, Marcia Paredes, Mónica Diaz Frias	 Vedere ciò che è importante <i>Ver lo importante</i> See what is important Danielle Tavares, David Diez, Jose Neves, Irene Franco		 Semi di trasformazione <i>Seeds of transformation</i> Nataša Kern, Aneta Končulova, Marketa Hrabalova, Alenka Poljšak			
18.00 - 19.30 Vivencias	 Risonanza: musica dal vivo - <i>Resonancia: música en directo</i> Resonance: live music M. Vittoria Ori Jedlowski, Devadasi Marisol Ibarra Sanchez, Eleonora Carli, Marta Lesińska, Enrico Oliva	 Il potere curativo delle carezze - <i>El poder curativo de las caricias</i> - The healing power of the carress - <i>Die heilende Kraft von Streicheleinheiten</i> Altair de Almeida, Ruth Strupinski, Helen Rupp, Melanie Delval, Catherine Canning	 I misteri dell'Eros <i>Los Misterios del Eros</i> Les Mystères de l'Eros Francisco Gavilan Escalona, Livia Rinaldi, Maira Martinez, Olivier Dettwiler	 Proiezione dei video <i>Proyección de video</i> Video projection <i>Projection vidéo</i> Videoprojektion <i>Projeção de video</i>	 Una festa per i sensi <i>Un festin para los sentidos</i> - A feast for the senses - <i>Ein Fest für die Sinne</i> Gabriela Freyhoff, Nadia Robin, Maria Gracia Parra, Sandra Fernandes	 Diventare un animale <i>Becoming an animal</i> Ein Tier werden Antoinette Lorraine, Franka Zmug, Ada Knol, Esther van Kessel	 La bellezza <i>La belleza</i> Beauty Gill Piras, Nicoletta Quadu, Patrizia Barassi, Maria di Stefano		 La fragilità, la nostra grandezza <i>Fragilidad, nuestra grandeza</i> Fragility, our greatness Lenny Lencina, Giancarlo Buccheri, Simona Malta, Nuno Cachadinha			
19.30 - 21.00 CENA - Cena - Dinner - Dîner - Abendessen - Jantar												
21.15 - 23.00 Spettacoli Espectáculos - Shows Spectacles - Shows Espectáculos	 / PALASPORT / h 21.15 ANDANZA Cande Marzinotto - Diana Paiva Cruz				 / PALASPORT / h 22.00 MUSICA SENZA CONFINI <i>Música sin fronteras</i> - Music without Borders - <i>Musique sans frontières</i> Musik ohne Grenzen - <i>Música sem Fronteiras</i> Svoboda			 / PALASPORT / h 23.00 LA DANZA DELLA VITA - Proiezione Video Canzone Erica Nap <i>Proyección del video de la canción La Danza della Vita</i> - Projection of the video of the song The Dance of Life - <i>Projection de la vidéo de la chanson La Danza della Vita</i> - Projektion des Videos zum Lied La Danza della Vita - <i>Projeção do video da canção La Danza della Vita</i>			 / PALASPORT / h 23.00 DISCOTECA: BALLIAMO TUTTI INSIEME <i>Bailemos todos juntos</i> - Let's all dance together - <i>Dansons tous ensemble</i> Tanzen wir alle zusammen - <i>Dancemos todos juntos</i> Dj Ludger Brockmeyer - Pierangelo Tommasi	

16/06 Dom - Dom - Sun Dim - Son - Dom	B PALASPORT	C Sala ARANCIO	D Sala AZZURRA	F Sala BLU PINETA	G Sala CONCHIGLIA	H AUDITORIUM	K Sala CONFERENZE
09.45 - 10.30	B / PALASPORT / LECTIO MAGISTRALIS Alessandro Pluchino La forza dei legami deboli. La fuerza de los vinculos débiles. The strength of weak links. La force des liens faibles. Die stärke der schwachen glieder. A força dos laços fracos.						
11.00 - 12.30 /Vivencias/	I Legami Sacri <i>Los Vinculos Sagrados</i> The Sacred Bonds <i>Les Liens Sacrés</i> Antonio Sarpe, Veronica Toro, Raul Terren, Alejandro Balbi Toro	Dal singolare al plurale <i>Do Singular ao Plural</i> From Singular to Plural Dalia Zotti, Mônica Filizola, Teresa Daldon, Ana Maria Silva, Nuno Pinto	Il Nuovo Mondo - El Nuevo Mundo - New World - Le Nouveau Monde Garance Bonizec, Guillaume Husson, MarieClaire Martinez, Dorotea Pok, Pamela Dal Col	Biodanza - pace nel nostro essere <i>Biodanza - paz en nuestro ser</i> Biodanza - peace in us Agustin Terrén Ber, Giovanna Benatti, Marcus Stueck, Oscar Imbernon	Biodanza e Afrocentricità <i>Biodança e Afrocentricidade</i> Biopretxs: Rita de Cassia Nascimento, ZECA Meireles, Elcia Geralda Dias	Alchimia dell'Amore <i>Alquimia de Amor</i> Love Alchemy <i>Alchimie De L'amour</i> Laura Del Piano, Ricardo Toro, Veronique Hustin, Juan Ramon Hernandez	Aprendo Portali con Presenza Amorevole - <i>Abriendo Portales con Presencia Amorosa</i> - Opening Portales with Loving Presence - <i>Abriendo Portais com Presença Amorosa</i> Roberto Fariás, Amanda Sepúlveda, Rejane Broch, Clara Galleguillos, Paulina Godoy
12.30 - 14.30	PRANZO - Almuerzo - Lunch - Déjeuner - Mittagessen - Almoço						
14.30 - 15.30	B / PALASPORT / CERIMONIA DI CHIUSURA IBFed <i>Ceremonia de cerramiento IBFed</i> - IBFed closing ceremony - <i>Cérémonie de clôture de l'IBFed</i> IBFed-abschlussfeier - <i>Cerimónia de encerramento do IBFed</i>						
15.30 - 17.00	B / PALASPORT / VIVENCIA DI CHIUSURA IBFed <i>Vivencia de celebracion IBFed</i> - IBFed closing vivencia - <i>Vivencia de clôture de l'IBFed</i> - IBFed-vivencia - <i>Vivencia de encerramento do IBFed</i>						

(B) PALASPORT	(C) Sala ARANCIO	(D) Sala AZZURRA	(F) Sala BLU PINETA	(G) Sala CONCHIGLIA	(H) AUDITORIUM	(K) Sala CONFERENZE
(B) / PALASPORT / LECTIO MAGISTRALIS Alessandro Pluchino La forza dei legami deboli. <i>La fuerza de los vinculos débiles.</i> The strength of weak links. <i>La force des liens faibles.</i> Die stärke der schwachen glieder. <i>A força dos laços fracos.</i>						
I Legami Sacri <i>Los Vinculos Sagrados</i> The Sacred Bonds <i>Les Liens Sacrés</i> Antonio Sarpe, Veronica Toro, Raul Terren, Alejandro Balbi Toro	Dal singolare al plurale <i>Do Singular ao Plural</i> From Singular to Plural Dalila Zotti, Mónica Filizola, Teresa Daldon, Ana Maria Silva, Nuno Pinto	Il Nuovo Mondo - El <i>Nuevo Mundo - New</i> World - Le Nouveau <i>Monde</i> Garance Bonizec, Guillau- me Husson, MarieClaire Martinez, Dorotea Pok, Pamela Dal Col	Biodanza - pace nel nostro essere <i>Biodanza - paz en nuestro ser</i> Biodanza - peace in us Agustín Terrén Ber, Giovanna Benatti, Marcus Stueck, Oscar Imbernon	Biodanza e Afrocentricità <i>Biodança e</i> Afrocentricidade Biopretxs: Rita de Cassia Nascimento, ZECA Meire- les, Elcia Geralda Dias	Alchimia dell'Amore <i>Alquimia de Amor</i> Love Alchemy <i>Alchimie De L'amour</i> Laura Del Piano, Ricardo Toro, Veronique Hustin, Juan Ramon Hernandez	Aprendo Portali con Presenza Amorevole - <i>Abriendo Portales con</i> Presencia Amorosa - <i>Opening Portales</i> with Loving Presence - <i>Abriendo Portali</i> <i>com Presença Amorosa</i> Roberto Fariás, Amanda Sepúlveda, Rejane Broch, Clara Galleguillos, Paulina Godoy
PRANZO - Almuerzo - Lunch - Déjeuner - Mittagessen - Almoço						
(B) / PALASPORT / CERIMONIA DI CHIUSURA IBFed <i>Ceremonia de cerramiento IBFed</i> - IBFed closing ceremony - <i>Cérémonie de clôture de l'IBFed</i> IBFed-abschlussfeier - <i>Cerimónia de encerramento do IBFed</i>						
(B) / PALASPORT / VIVENCIA DI CHIUSURA IBFed <i>Vivencia de celebracion IBFed</i> - IBFed closing vivencia - <i>Vivencia de clôture de l'IBFed</i> - IBFed-vivencia - <i>Vivencia de encerramento do IBFed</i>						

 Sala
ARANCIO

F Sala
BLU PINETA

H
AUDITORIUM

B / PALASPORT / LECTIO MAGISTRALIS Alessandro Pluchino
 09.45 - 10.30
 La forza dei legami deboli. *La fuerza de los vinculos débiles.* The strength of weak links. *La force des liens faibles.* Die stärke der schwachen glieder. *A força dos laços fracos.*

11.00 - 12.30 /Vivencias/	I Legami Sacri <i>Los Vinculos Sagrados</i> The Sacred Bonds <i>Les Liens Sacrés</i> Antonio Sarpe, Veronica Toro, Raul Terren, Alejandro Balbi Toro	Dal singolare al plurale <i>Do Singular ao Plural</i> From Singular to Plural Dalia Zotti, Mónica Filizola Monde Garance Bonizec, Guillaume Husson, Marie-Claire Martinez, Dorothea Pok, Pamela Dal Col	Il Nuovo Mondo - El Nuevo Mundo - New World - Le Nouveau Monde Garance Bonizec, Guillaume Husson, Marie-Claire Martinez, Dorothea Pok, Pamela Dal Col	Biodanza - pace nel nostro essere <i>Biodanza - paz en nuestro ser</i> Biodanza - peace in us Agustín Terren Ber, Giovanna Benatti, Marcus Stueck, Oscar Imbernon	Biodanza e Afrocentricità <i>Biodanza e Afrocentricidade</i> Biopretrix: Rita de Cassia Nascimento, ZECA Meireles, Elcia Geralda Dias	Alchimia dell'Amore <i>Alquimia de Amor</i> Love Alchemy <i>Alchimie De L'amour</i> Laura Del Piano, Ricardo Toro, Veronique Hustin, Juan Ramon Hernandez	Aprendo Portali con Presenza Amorevole <i>- Abriendo Portales con Presencia Amorosa - Opening Portales with Loving Presence - Abriendo Portales con Presencia Amorosa</i> Roberto Fariás, Amanda Sepúlveda, Rejano Broch, Clara Galleguillos, Paulina Godoy
--	---	---	---	--	---	--	---

12.30 - 14.30 PRANZO - Almuerzo - Lunch - Déjeuner - Mittagessen - Almoço

14.30 - 15.30	B / PALASPORT / CERIMONIA DI CHIUSURA IBFED <i>Ceremonia de cerramiento IBFed - IBFed closing ceremony - Cérémonie de clôture de l'IBFed</i> <i>IBFed-abschlussfeier - Cerimônia de encerramento do IBFed</i>
---------------	---

15.30 - 17.00	B / PALASPORT / VIVENCIA DI CHIUSURA IBFED <i>Vivencia de celebracion IBFed - IBFed closing vivencia - Vivencia de clôture de l'IBFed - IBFed-vivencia - Vivencia de encerramento do IBFed</i>
---------------	--

Per i partecipanti al Congresso

Para los participantes en el Congreso

For Congress participants

Pour les participants au Congrès

2. L'accès à la plage est autorisé par un badge à retirer à la réception avec une caution de 10 euros pour ceux qui séjournent à l'intérieur de Bella Italia, et de 20 euros pour ceux qui séjournent à l'extérieur de Bella Italia. La caution est remboursée à la réception.
3. Les chambres doivent être libérées avant 16 heures le jour de l'arrivée et avant 10 heures le jour du départ.
4. Lors de la remise des clés, une caution de 10 euros sera demandée pour chaque occupant de la chambre, qui sera remboursée lors de la restitution des clés.
5. Des points d'eau potable gratuits sont disponibles à l'intérieur du village. Les boissons (sauf l'eau) ne sont pas comprises dans les repas.
6. Un service de navette gratuit est disponible pour les déplacements à l'intérieur et à l'extérieur du village. Voir les arrêts sur la carte des services (Navette).
7. Les repas ne peuvent être pris que dans le restaurant attribué à la réception, l'accès se fait sur présentation du ticket spécifique.

Te Für Kongressteilnehmer

Para os participantes no Congresso

